

Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998 - 1999 (*)

16 MARS 1999

PROJET DE LOI

relatif au contrat de travail ALE

AMENDEMENTS

N° 20 DU GOUVERNEMENT

(En remplacement de l'amendement n°18)

Art. 29

Remplacer le 13^e proposé, par la disposition suivante :

«13^e le revenu obtenu pour des prestations fournies
dans le cadre d'un contrat de travail ALE tel qu'il est
défini dans l'article 3 de la loi du... relative au con-
trat de travail ALE, à concurrence de 150 francs par
heure de prestation;».

JUSTIFICATION

La notion de contrat de travail ALE est inconnue dans le CIR 1992. D'autre part, ce contrat est spécifiquement défini à l'article 3 du projet de loi et il faut éviter toute confusion entre le contrat de travail ALE visé dans le projet et un contrat de travail ordinaire qui serait conclu avec une ALE.

Voir:

- 2000 - 98 / 99:

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2 et 3 : Amendements.

(*) Cinquième session de la 49^{ème} législature

Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998 - 1999 (*)

16 MAART 1999

WETSONTWERP

betreffende de PWA-arbeidsovereenkomst

AMENDEMENTEN

Nr. 20 VAN DE REGERING

(Ter vervanging van amendement nr. 18)

Art. 29

Het voorgestelde artikel 13^e vervangen als volgt :

«13^e het inkomen verkregen voor prestaties geleverd
in het kader van een PWA-arbeidsovereenkomst zoals
bepaald in artikel 3 van de wet van.... betreffende de
PWA-arbeidsovereenkomst tot 150 frank per gepres-
teerd uur;».

VERANTWOORDING

Het begrip PWA-arbeidsovereenkomst is niet gekend in het WIB 1992. Anderzijds wordt deze arbeidsovereenkomst specifiek bepaald in artikel 3 van het wetsontwerp en moet elke verwarring tussen de in het ontwerp bedoelde PWA-arbeidsovereenkomst en een gewone arbeidsovereenkomst die met een PWA zou gesloten zijn, worden vermeden.

Zie:

- 2000 - 98 / 99:

- Nr. 1 : Wetsontwerp.
- Nr. 2 en 3 : Amendementen.

(*) Vijfde zitting van de 49^{ste} zittingsperiode

L'amendement vise donc à lever le doute qui pourrait surgir à cet égard.

En outre, l'article 38, CIR 1992 énumère les exonérations à caractère social ou culturel indépendamment de la qualification fiscale des revenus en cause qui sont exonérés. La dernière phrase de l'article 38, alinéa 1^{er}, 13^o, CIR 1992 du projet est dès lors superflue.

N° 21 DU GOUVERNEMENT

(En remplacement de l'amendement n° 19)

Art. 31

Remplacer cet article par la disposition suivante :

«Art. 31. — L'article 146, 3^o, du même Code, modifié par les lois des 30 mars, 6 juillet et 21 décembre 1994 est complété comme suit :

«ainsi que le revenu obtenu pour des prestations fournies dans le cadre d'un contrat de travail ALE, à concurrence du solde restant après application de l'article 38, alinéa 1^{er}, 13^o;».

JUSTIFICATION

Les termes «ainsi que» sont plus appropriés que les termes «en ce compris». Les revenus produits par des prestations «ALE» sont en effet considérés comme des allocations de chômage pour le seul calcul de l'impôt. Ils ne sont pas intrinsèquement des allocations obtenues en réparation d'une perte temporaire de rémunérations au sens de l'article 146, 3^o, CIR 1992.

En outre, (cf. amendement n° 20), la dernière phrase de l'article 31 du projet est superflue.

Le ministre des Finances,

J.J. VISEUR

Het amendement beoogt dus de twijfel op te heffen die in dit opzicht zou kunnen ontstaan.

Bovendien somt artikel 38 WIB 1992 de sociale en culturele vrijstellingen op, onafhankelijk van de fiscale kwalificatie van de inkomsten die worden vrijgesteld. Bijgevolg is de laatste zin van artikel 38, eerste lid, 13^o, WIB 1992 van het ontwerp overbodig.

Nr. 21 VAN DE REGERING

(Ter vervanging van amendement nr. 19)

Art. 31

Dit artikel vervangen als volgt :

«Art. 31. — Artikel 146, 3^o, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wetten van 30 maart, 6 juli en 21 december 1994, wordt aangevuld als volgt :

«evenals het inkomen verkregen voor prestaties geleverd in het kader van een PWA-arbeidsovereenkomst voor het saldo dat overblijft na toepassing van artikel 38, eerste lid, 13^o;».

VERANTWOORDING

De term «evenals» is beter geschikt dan de term «met inbegrip van». De inkomsten voortkomend van PWA-prestaties worden inderdaad beschouwd als werkloosheidsuitkeringen voor de berekening van de belastingvermindering. Ze zijn echter niet wezenlijk uitkeringen verkregen als herstel van een tijdelijke derving van de bezoldigingen in de zin van artikel 146, 3^o, WIB 1992.

Bovendien (cf. amendement nr. 20) is de laatste zin van artikel 31 van het ontwerp overbodig.

De minister van Financiën,

J.J. VISEUR